



Colecția: Rromani didàktika

Numărul RED: 7

Autor: Ionel Cordovan

Titlul resursei educaționale:

E phurdine grafeme:

- ✓ o phurdino grùpo „**ch**”;
- ✓ o phurdino grùpo „**kh**”;
- ✓ o phurdino grùpo „**ph**”;
- ✓ o phurdino grùpo „**th**”.

ch

kh

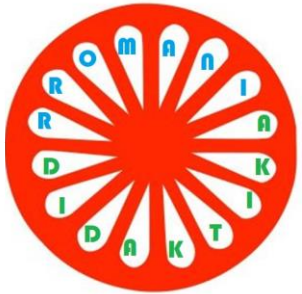
ph

th

Avizat în Consiliului Consultativ al disciplinei limba maternă rromani,
de la nivelul Inspectoratului Școlar Județean Bihor, în data de 13
ianuarie 2023

©Rromani didàktika

E phurdine grùpură



O PHURDINO GRÙPO „ĆH”

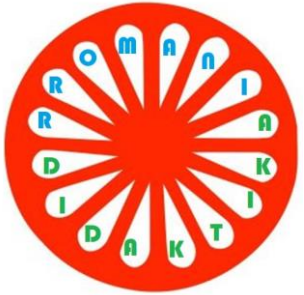
Sar drabaras/ phenas o grùpo „ćh”?

ćh → ćh (bi te keras paùza)

ćh → ś (and-o dialèkto)

ćh

substantivo	vèrbo	adžektivo
ćhavo	pućhel	laćho
ćhib	aćhel	ćhindo
maćho	ćhinel	laćhardo
ćhaj	ćhol	aćhilo



E GRAFEMENQO GRÛPO „ÇH”

çh
çh



çhuri

çhon

çhonot

çhor

çhudel



cuțit

lună (anului)

lună (astru)

barbă

a arunca



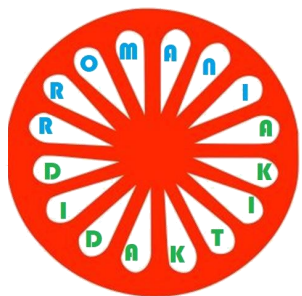
knife

month

moon

beard

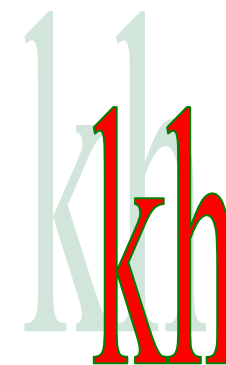
to throw



O PHURDINO GRÛPO „KH”

Sar drabaras/ phenas o grÛpo „kh”?

kh → kh (bi te keras paùza)



k-o astaripen	and-o maşkar	k-o agor
kham	akhor	drakh
khelel	arakhel	jekh
khangeri	makhel	bokh
kher	nakhel	nakh
khand	bokhalo	ruk



E GRAFEMENQO GRÛPO „KH”

kh



*kh*anć

*ak*harel

*ph*akh

*di*khel

*kh*elipen



nimic

a chema

aripă

a vedea

joc



nothing

to call

wing

to see

game



O PHURDINO GRÛPO „PH”

Sar drabaras/ phenas o grÛpo „ph”?

ph
ph

ph → ph (bi te keras paùza)

substantivo	vèrbo	adžektivo
phabaj	phenel	phuro
phral	pherel	pharo
phen	phuröl	pherdo
phuv	phirel	phuklo
phand	phagel	phandlo



E GRAFEMENQO GRÛPO „PH”

ph



*ph*abajlin

*ph*erdo

*ph*iravel

*ph*iko

*ph*urdel



măr

plin

a purta

umăr

a sufla



apple tree

full

to wear

shoulder

to blow



O PHURDINO GRÛPO „TH”

Sar drabaras/ phenas o grÛpo „th”?

th

th → th (bi te keras paÛza)

substantivo	vèrbo	adzèktivo
than	thavdel	thulo
thav	thulöl	thovdo
thuv	thovel	khethano
thagar	thol	themutno
tharr	mothovel	thavdino



E GRAFEMENQO GRÛPO „TH”

th



them

thud

thagaripen

kathe

kothe



țară

lapte

împărăție

aici

acolo



country

milk

kingdom

here

there